

Bruksela, 16 marca 2022 r.
(OR. en)

7201/22

Międzyinstytucjonalny numer
referencyjny:
2022/0086 (NLE)

FRONT 120
COEST 228

AKTY USTAWODAWCZE I INNE INSTRUMENTY

Dotyczy:	DECYZJA RADY w sprawie podpisania, w imieniu Unii, i tymczasowego stosowania Umowy między Unią Europejską a Republiką Mołdawii dotyczącej działań operacyjnych prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej w Republice Mołdawii
----------	--

DECYZJA RADY (UE) 2022/...

z dnia ...

**w sprawie podpisania, w imieniu Unii, i tymczasowego stosowania
Umowy między Unią Europejską a Republiką Mołdawii
dotyczącej działań operacyjnych prowadzonych przez Europejską Agencję
Straży Granicznej i Przybrzeżnej w Republice Mołdawii**

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 77 ust. 2 lit. b) i d) oraz art. 79 ust. 2 lit. c), w związku z art. 218 ust. 5,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W okolicznościach, w których konieczne jest rozmieszczenie w państwach trzecich zespołów zarządzania granicami ze stałej służby Europejskiej Straży Granicznej i Przybrzeżnej, a członkowie zespołów będą wykonywać uprawnienia wykonawcze, art. 73 ust. 3 rozporządzenia (UE) 2019/1896¹ stanowi, że Unia powinna zawrzeć z danym państwem trzecim umowę o statusie na podstawie art. 218 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.
- (2) W dniu 14 marca 2022 r.² Rada upoważniła Komisję do rozpoczęcia negocjacji z Republiką Mołdawii w sprawie umowy dotyczącej działań operacyjnych prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej w Republice Mołdawii (zwanej dalej „umową”).
- (3) Negocjacje zostały pomyślnie zakończone parafovaniem umowy.
- (4) Niniejsza decyzja stanowi rozwinięcie przepisów dorobku Schengen, które nie mają zastosowania do Irlandii zgodnie z decyzją Rady 2002/192/WE³; Irlandia nie uczestniczy w związku z tym w jej przyjęciu i nie jest nią związana ani jej nie stosuje.

¹ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2019/1896 z dnia 13 listopada 2019 r. w sprawie Europejskiej Straży Granicznej i Przybrzeżnej oraz uchylenia rozporządzeń (UE) nr 1052/2013 i (UE) 2016/1624 (Dz.U. L 295 z 14.11.2019, s. 1).

² Decyzja Rady (UE) 2022/426 z dnia 14 marca 2022 r. upoważniająca do rozpoczęcia negocjacji w sprawie umowy o statusie między Unią Europejską a Republiką Mołdawii dotyczącej działań operacyjnych prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej w Republice Mołdawii (Dz.U. L 87 z 15.3.2022, s. 22).

³ Decyzja Rady 2002/192/WE z dnia 28 lutego 2002 r. dotycząca wniosku Irlandii o zastosowanie wobec niej niektórych przepisów dorobku Schengen (Dz.U. L 64 z 7.3.2002, s. 20).

- (5) Zgodnie z art. 1 i 2 Protokołu nr 22 w sprawie stanowiska Danii, załączonego do Traktatu o Unii Europejskiej i do Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, Dania nie uczestniczy w przyjęciu niniejszej decyzji i nie jest nią związana ani jej nie stosuje. Ponieważ niniejsza decyzja stanowi rozwinięcie przepisów dorobku Schengen, zgodnie z art. 4 tego protokołu Dania – w terminie sześciu miesięcy po przyjęciu przez Radę niniejszej decyzji – podejmuje decyzję, czy dokona jej transpozycji do swego prawa krajowego.
- (6) Umowa powinna zostać podpisana, a dołączone wspólne oświadczenie dotyczące Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu należy zatwierdzić, w imieniu Unii.
- (7) W celu zapewnienia możliwości pilnego rozmieszczenia stałej służby Europejskiej Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium Republiki Mołdawii, aby pomóc w sytuacji napływu osób w następstwie agresji Federacji Rosyjskiej na Ukrainę, umowę należy stosować tymczasowo do czasu zakończenia procedur niezbędnych do jej wejścia w życie,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Niniejszym upoważnia się do podpisania, w imieniu Unii, Umowy między Unią Europejską a Republiką Mołdawii dotyczącej działań operacyjnych prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej w Republice Mołdawii (zwanej dalej „Umową”), z zastrzeżeniem zawarcia tej umowy¹.

Artykuł 2

Zatwierdza się w imieniu Unii wspólną deklarację dołączoną do niniejszej decyzji.

Artykuł 3

Przewodniczący Rady zostaje niniejszym upoważniony do wyznaczenia osoby lub osób umocowanych do podpisania Umowy w imieniu Unii.

Artykuł 4

Umowę stosuje się tymczasowo, zgodnie z art. 22 ust. 2 akapit drugi Umowy, od dnia jej podpisania, do czasu zakończenia procedur niezbędnych do jej wejścia w życie.

¹ Tekst umowy został opublikowany w ... [Dz.U.: proszę wpisać szczegóły publikacyjne dla dokumentu ST 7204/22].

Artykuł 5

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w ...

*W imieniu Rady
Przewodniczący*

WSPÓLNA DEKLARACJA W ODNIESIENIU DO
ISLANDII, NORWEGII, SZWAJCARII I LIECHTENSTEINU

Strony Umowy o statusie między Unią Europejską a Republiką Mołdawii dotyczącej działań prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium Republiki Mołdawii przyjmują do wiadomości ściśle związki między Unią Europejską a Norwegią, Islandią, Szwajcarią i Liechtensteinem, w szczególności na mocy umów z 18 maja 1999 r. i 26 października 2004 r. dotyczących włączenia tych państw we wprowadzanie, stosowanie i rozwijanie dorobku Schengen.

W związku z tym pożądané jest, aby władze Norwegii, Islandii, Szwajcarii i Liechtensteinu, z jednej strony, oraz Republika Mołdawii, z drugiej strony, zawarły niezwłocznie dwustronne umowy dotyczące działań prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium Republiki Mołdawii na warunkach podobnych do tych, które zawarto w Umowie o statusie między Unią Europejską a Republiką Mołdawii dotyczącej działań prowadzonych przez Europejską Agencję Straży Granicznej i Przybrzeżnej na terytorium Republiki Mołdawii.
